

Pilot School News

November 22, 2024 | Volume #6

The more you practice the art of thankfulness, the more you have to be thankful for.
Norman Vincent Peale

It is with great pride that I introduce to you all Murray's new assistant principal, Soraya Folley!

It was evident when meeting with her and through her references that she is fully committed to serving ALL students, collaborating with ALL staff and prioritizing the partnerships with families and community members for the betterment of our young scholars. She brings with her a wealth of experience including currently teaching ESL at Washington Tech. High School, Supervisor/Admin. for the Early Childhood Hub East with SPPS, Career Curriculum Integration Teacher On Special Assignment, Social Studies French Immersion Teacher at Hidden River Middle School for 7 years and an ESL Instructor at Saint Cloud State University.

Ms. Folley has been able to join us for the last few days as she begins her onboarding. She is VERY excited to begin her work with our Pilots. We got her Murray swag all ordered up and are ready to get to work! I firmly believe that the work of Ms. Folley will reinforce and strengthen the great things being done at Murray. I look forward to a long and powerful partnership as we continue to serve the Murray community. Ms. Folley will be starting with us this coming Monday, November 25.

As we head into the four-day weekend next week, regardless of how you spend it, I am hopeful that each and every one of you is able to spend time with friends and family and enjoy the simplicity of being in each other's company. I know that for those small things, I am truly thankful. Have a great break and let's get ready for that final push through December!

Celebrations:

[#Pilotprops](#) of the week! Mr. Kareem would like to celebrate Ridwan Abdullahi. Ridwan is so supercharged about participating in class that I need to hold him back sometimes! Great to see such enthusiasm in a student and willingness to join in the conversation.

[#Pilotprops](#) of the week! Mr. Hayden would like to celebrate Scout Murch-Gordon. Scout has embraced the challenge of moving up an extra level in math class and approached it with a growth mindset. She works hard every day, respects everyone and tries to support others with kindness and words of encouragement! Scout, thanks for being an amazing student and person!

[#Pilotprops](#) of the week! Ms. Croone would like to celebrate Nicki McCaster. Nicki McCaster-being new to Murray has not intimidated her from doing her best! She is a hard worker that cares about her work and the quality of what she turns in. So glad you are at Murray!

Your Co-Pilot,

Jamin McKenzie
Principal, Murray Middle School

Activity Day Forms

Due

January 8th

UPCOMING EVENTS >>>

November 28-29, 2024

No School – Thanksgiving Break

December 2, 2024

Murray PACT Meeting
5:00pm – 6:30pm

December 4, 2024

Barnes & Noble Bookfair

December 17, 2024

Winter Band/Orchestra Concert
6:30pm

Dec. 23, 2024 – Jan. 3, 2025

No School – Winter Break

January 20, 2025

No School – Martin Luther King Jr.
Day

January 24, 2025

Activity Day
End of Second Quarter

January 27, 2025

No School – Grading Day

January 29, 2025

Showcase
5:30pm – 7:30pm
Parent Forum – Como High Pathway
6:00pm



Seventh Grade

Math with Mr. Gravert:

In pre-algebra, we're diving into the world of multiplying and dividing rational numbers! The students are learning how to work with positive and negative fractions and decimals, focusing on real-world applications to make these concepts more meaningful. We're building on their existing knowledge of fractions, applying it to new scenarios, and strengthening their problem-solving skills. Encourage your child to practice at home by exploring everyday examples, such as splitting a recipe or calculating discounts, to help solidify their understanding!

Eighth Grade

Global Studies with Mr. Kareem and Ms. Croone:

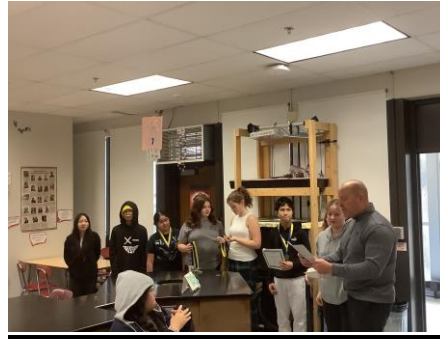
In 8th grade Global Studies, we just started our unit on Asia. Students began by reflecting on what makes Asia unique. They will continue their work by labeling a political map that also serves to distinguish the various regions of Asia. They will then begin looking at important physical features of Asia.

NJHS

Garden Bed Removal and Build



Academic All-Star



<https://youtu.be/sC3YxyCYiow>

Band/Orchestra

5 Murray Band students participated in the Minnesota Junior Winds Honor Band at Edina High School on Saturday, November 9th. They were nominated by Ms. Denae and were accepted by MN Junior Winds to be involved. They showed up at 8:30am and had practice throughout the day with students from other Minnesota schools. The concert was at 3:00pm and they did phenomenal!



<https://www.youtube.com/live/kRcYt6OpiVg>

Band and Orchestra concert is coming up on December 17th. All music kids are required to be there. The music students need to be at school at 6:00pm and the concert starts at 6:30.

Advanced/Intermediate students also will be performing on December 4th at Barnes and Noble. They need to be at Barnes and Noble at 6:00 pm and we will start playing at 6:30.

Staff Spotlight



Hello. My name is Stephanie Lee. I am the counselor filling in for Ms. Engelstad this year. My caseload consists of students with last names M-Z. I have a Bachelor's degree in Elementary Education, a Master's degree in Educational Counseling, and I am currently working to get a Doctoral degree in Educational Leadership. Before starting at Murray, I worked at numerous schools throughout St Paul. I was a high school college/career counselor, a district Positive Behavior Interventions and Supports (PBIS) coach, a character education teacher, and an elementary counselor. My most recent placement was Como Park Elementary. It is fun to continue to work with so many of my previous students and help with their transition to middle school.

I grew up in Milwaukee, Wisconsin. I was a classroom teacher there prior to moving to Minnesota. Yes, that means I am a Packer fan, but I'm one of the good ones. In my free time, I enjoy watching sports, walking the lakes, camping, traveling, trying new restaurants, and going to see live music. Most of the time, you can find me spending time with friends and family and relaxing with my French bulldog.



Activity Day

Murray has a mid-year all school celebration called Activity Day. Activity Day takes place on January 24th. All students are invited to attend one of 4 field trips: Cheap Skate (Rollerskating), Flahertys Arden Bowl (Bowling), Grand Slam (Arcade, Batting Cages, Laser Tag, Krazy Kars, Mini-Golf, X-treme Trampoline), and Ice Fishing.

Permission forms were sent home through Foundations.

Please turn in form, money, permission slip, and waiver (Grand Slam only) to Stefanie Folkema (Office #1005) by Wednesday, **January 8, 2025**. You can also pay online at the following link:

[Activity Day - Class Registration v3.0 - Saint Paul Public Schools \(rschooltoday.com\)](https://www.givemn.org/organization/Murray-Junior-High/welcome)

Athletics

Winter Sports: Boys' Basketball, Girls' Basketball, & Wrestling

Registration opened Monday, October 14th!

Please register on RSchool [rSchool Today registration form link](#)

Extended Day Learning

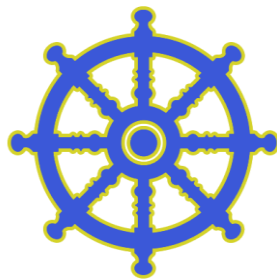
EDL will not meet on Thursday, November 28th due to no school.

Give To the Max Day 2024

Help Murray Middle School raise \$5,000.00 to support our students!

Your Donations Support:

- Academic Support
- Affinity Groups
- Athletics & Clubs
- Band & Orchestra
- Classroom Supplies
- School Events
- School Musical



**Murray
Middle School**

<https://www.givemn.org/organization/Murray-Junior-High/welcome>

Kudos

Alice Van Keerbergen finished 16th in the 100 free at the section 4A championships. She was also part of the 5th place 200 medley relay team and the 5th place 400 free relay team. The 400 free relay team set a new school record for Como Park High School.

Picture Day

View and order at:

<https://shop.jostenspix.com/login>

- MURRAY MIDDLE SCHOOL
- Event Code: FE202524

Now Introducing - Collages

For the first time ever, your parents can create a collage of their student's school pictures, friends or past year's pictures that they can customize with text and the year. Through 11/25, parents can receive 50% off their first collage using Collage50 at checkout!

Yearbooks

Yearbooks cost \$24.00. Students can pick up an order form from the office or see Ms. Pittman. The easiest way to buy a yearbook is to purchase it online at:

<https://www.jostens.com/yearbooks/high-school-yearbooks.html>

Staff Spotlight



Hello! Mucho gusto!

My name is Ms. Sari, and I am an EL Teacher at Murray. I am excited to be joining the Murray team to support language learners of all levels in developing their reading and writing abilities, conversational language skills, and supporting content comprehension and academic language development in the areas of Science and Math.

This is my fourth year as an EL teacher. Prior, I worked supporting students with special needs, and as a college and career access coach with nonprofits in St. Paul. I have experience working with students from kindergarten through high school, and have spent most of my time in Middle School classrooms.

One space I love to be when I am not at school, is in museums, theaters and libraries. I believe that art and storytelling is a powerful tool to build community and compassion and to create change. I am eager to bring my love of art, theater and storytelling to the classroom.

One fun fact about me is that I am bilingual! I speak English and Spanish, and didn't start learning (or didn't start really applying myself) until I was an adult. You are never too old to begin learning a new language, and, as I tell my students-being multilingual is a super-power!

I am grateful every day that I get to work with students as they learn English and I look forward to a wonderful year with Murray Middle!

Counselors Corner

Here are a few announcements from our counseling team. As a reminder, here is our contact information:

- Ms. Justine Revermann - justine.revermann@spps.org - 651-744-7130: Student last names A-L
- Ms. Stephanie Lee - stephanie.lee@spps.org - 651-744-3600: Student last names M-Z

Backpacks/School Supplies

- If you or your student are in need of a backpack or basic school supplies, please let a counselor know.

Community Mental Health Resources

- Ramsey County Children's Mental Health Collaborative: (800) 565-2575
 - En Espanol: <https://www.rccmhc.org/espanol>
- Ramsey County Youth Mental Health Crisis Team: 651-266-7878
- Ramsey County Adult Mental Health Crisis Team: 651-266-7900
- Call CRISIS (274747) from anywhere in MN to reach the local county crisis team
- Crisis Text Line: Text Hello to 74174
- National Suicide Prevention Line: 1-800-273-TALK (8255)
- Trevor Project: Text Start to 678678 or call 1-866-488-7386, [chat here](#)

Every Meal

At Murray Middle School, we are excited to partner with Every Meal to offer a food bag program:

- Free for all families & no qualifications required
- Students and/or families can pick up food from the Murray food pantry - in the main office
- Every Meal does not collect information from families; privacy is protected
- Please contact Justine Revermann - Justine.Revermann@spps.org, 651-744-7130 or Stephanie Lee - Stephanie.Lee@spps.org or 651-744-3600 to participate or for more information.

QR Code to sign up for EveryMeal Food Pantry so your student can pick up food items:

Link here (same as QR Code): <https://forms.gle/pAAq1HTZxXNCm8cA>



Holiday Support

- As we get closer to the holiday season, please let Ms. Revermann (justine.revermann@spps.org or 651-744-7130) know if you could support families who could use a little extra love and care during the holiday season in the form of financial assistance or help getting presents, winter gear, and resources to their children and families. You can also let me know if you are in need of some extra support over the holidays and we will try our best to gather resources and help out!



Counselors Corner

Schoology

- Schoology: <https://schoology.spps.org/> (grades, classes, coursework, missing assignments)
- Campus: <https://spps.infinitecampus.org/campus/portal/parents/stpaul.jsp> (schedule, bus, attendance, etc.)

Here is the link to a webpage that has tutorials about how families can access and use Schoology and Campus: <https://www.spps.org/about/departments/infinite-campus/campus-parent-information>

Direct link to schoology tutorial: <https://youtu.be/f6-FofTJESE?list=TLGGx1ANm6Za9gUzMDA5MjAyNA>

Tutoring

- We've had many questions about inquiries about tutoring. At this time, there is no organized or specific tutoring resource within the school day at Murray Middle School. While we have interventions and academic support, we do not have specific tutoring resources at this time
- Here are some resources outside of the school building that we have found for families to utilize:

Resource Name:

Homework Centers at the Libraries
Brainfuse HelpNow

Locations/How to Access

List of Locations and Hours found here: <https://sppl.org/homework/>
Brainfuse App with St. Paul Library Card – go here to download app: <https://sppl.org/resources/homework-help/>
Live Tutoring everyday 1-11pm / English and Spanish

Therapy/Counseling Services with Changelnc

- If you are interested in your child seeing our school-based Mental health therapist, Ms. Sarah Beam, through our partnership with Change Inc, please contact your child's school counselor. Sarah is at Murray every day and can have therapy appointments during the school day! She has an informational flyer included in this newsletter. Please connect with a counselor or social worker to put in a referral for your child to work with Sarah, or to talk more about therapeutic options.





Your Mental Health Professional

Sarah Beam, MSW, LGSW

I AM HERE TO SUPPORT STUDENTS AND FAMILIES!

SERVICES PROVIDED IN SCHOOL, HOMES, AND THE COMMUNITY INCLUDE:

- Child, Adolescent, and Family Therapy
- Skills/Support Groups
- Professional Development for Staff
- Psychoeducation and Support for Parents/Guardians
- Online sessions via Zoom

The Community & School Collaborative (CSC) is a program of Change Inc., providing prevention, early intervention and mental health services.

Did you know we also offer out-patient clinic services? Scan the QR code to learn more about Change Clinic:



CONTACT YOUR SCHOOL-BASED THERAPIST:

Sarah Beam

SBeam@thechangeinc.org

612-239-7127

*Speaks Spanish & English

**CSC Services are funded by Saint Paul Public Schools, MN Department of Human Services, and health insurance.*



Academic All-Star Quarter 1

Summer Anderson – Summer is a great leader on her instrument and works hard. Her confidence on her instrument is getting stronger every day and I can always count on her to know her part.

Lucia Barnes – Lucia takes the extra steps to complete her work with excellence. She asks questions to clarify her understandings. Keep up the great work!

Milly Bates – Milly has been working hard in her classes for Quarter 1. She's also been involved as a leader in our building, and outside of the classroom as well as representing Murray positively as a student athlete. Milly makes our school a better place with her kindness and hard work!

Katrina Bressler – Katrina always comes to band and orchestra ready to work. She is always there to help me out and to be the best musician she can.

Maja Briggs – Maja is a quiet leader who shows her brilliance everyday by hard work, caring for others, and helping our community – Well done!

Riley Carney – For overall outstanding work in all areas of Life Science. Keep up the good work!

Frank Connolly – Frank has an outstanding work ethic. He consistently produces outstanding classwork (100%)!! Keep up the excellent work!

Gus Gockman – Always Positive and gets all work done. Leads others by setting the example.

Amelia Gray – Amelia does fantastic work in pre-algebra. She is eager to learn and always strives for understanding.

Maeve Gudmastad – Maeve always has a positive attitude in science class. She is a dedicated student who is willing to help others! She makes Murray a better place!

Napang Hang – Napang has shown excellent dedication to school for attendance and grades. She has overcome challenges this school year to succeed!

Leonte High-Town – Leonte has used his artistic talents on assignments to get off to a strong start in Minnesota Studies. Always respectful and easy-going.

Zari Ingram-Jordan – Zari comes with a positive attitude and smile everyday to class! She is diligent about her work and completing all of her assignments.

Iko Inyang – Iko has been working hard in his 7th grade classes, and has been working hard to get strong grades in all of his classes. He brings great positivity to our Murray community that helps others succeed.

Marleny Jaramillo – Marleny is a very kind and thoughtful student that works hard in Life Science. Her dedication to life science is inspiring!

Maja Johnson – Maja has been working extremely hard this year in Algebra and it has paid off with an awesome result in the 1st quarter.

Elud Kiflemariam – Elud always does exceptional work. He makes an effort to learn on his own and helps and inspires others around him to do the same. Elud, your hard work will take you far!

Eh Ku – Eh Ku consistently shows up to class with a willingness to build upon her vast knowledge base. Eh Ku is always respectful to everyone in class and she is always willing to help others. Great job Eh Ku!

Glenn Kyei – Glenn has worked hard to figure out the systems here at Murray and does it with a smile, questions and a willingness to figure things out.

Mia Lee – Mia always shows up with a positive attitude and a willingness to learn.

Louisa Lindfors – Louisa's work is always beautifully and thoughtfully done. She is a leader and an example for her classmates!



Academic All-Star Quarter 1

Carter Matlock – Carter is always asking the tough questions, and doing the intensive work of history! Thank you and keep it up!

Felix Mortensen – Felix's hard work and willingness to take and apply feedback paid off this quarter. His insights and thoughtfulness are always appreciated. Keep it up!

Sofia Mortensen – For overall outstanding work in discussions, labs, and team activities in Physical Science. Keep up the good work!

Missengui Nathan – Nathan is a fantastic student. He comes to class ready to learn. Nathan always has a great attitude. Thank you for everything you are doing!

Eh Thein Poe – Eh Poe is a creative artist in both Visual and Media Art. He has been a mindful and reflective creator.

Virginia Rollheiser – Positive attitude and grit allowed her to have a successful Q1 in math.

Michael Rucker – Always Positive and doing the right thing. Cares about his future.

Calvin Schwartz – Calvin works tirelessly to push beyond grade-level work to show his grit and determination. Well done!

Mae Shanafelt – Mae comes to class everyday with a positive attitude. She is always prepared and ready to learn. Thank you and keep up the great work.

Ingrid Sheu – Ingrid always comes to class with a positive attitude and supportive spirit. She is always ready to help however she can while making beautiful works of art.

David Soe – David always does his work in a timely and complete way. His dedication is impressive!

Taw Soe – Taw Soe comes to class every day with focus and intent. He tries hard, always works to improve, and has a positive attitude. He helps others, and asks for help when he needs it.

Lexie Walton – Lexie is such a creative and hard worker. She focuses on her class work, is kind to all of her peers and stays on top of everything. We are lucky to have her as a part of our Murray community and I can't wait to continue to watch her grow! Lexie – be confident in yourself and all you can do!

Maelle Wiley – Maelle has stuck to it this year in Pre-Algebra. She perseveres even if she doesn't get it the 1st time and her hard work has paid off!

Celine Xiong – Celine has done an excellent job showing her Minnesota studies learning with creativity and a high level of historical detail. She brings a wonderful energy to our class and shares that with others.

Isabel Xiong – Isabel does fantastic work in pre-algebra. She is eager to learn and always strives for understanding.

Siasi Xiong – Siasi's dedication and thoughtfulness always result in excellent work. Great job this quarter!

Oliver Yang – Oliver comes to class everyday with a positive attitude. He is always prepared and ready to learn. Thank you and keep up the great work.

Rhodes Zumski-Finke – Rhodes has worked hard to grow his learning in Minnesota Studies by collaborating with peers and asking questions. He brings great energy and engagement to the class.



BARNES & NOBLE
BOOKFAIRS
supporting

Murray Middle School
Wednesday, December 04, 2024
Roseville MN
2100 North Snelling Ave



12821104

Please process this voucher prior to making your purchase. A percentage of the net sale will be contributed to your school/organization.

*The purchase of gift cards, Barnes & Noble memberships, textbooks, video game digital downloads including NOOK®, and items made at Barnes & Noble are not included in bookfair totals. Institutional discounts may not be applied. See [BNCOil/bookfairs](#) for more details and to shop online.

#BNBOOKFAIRS



BARNES & NOBLE
BOOKFAIRS
supporting

Murray Middle School
Wednesday, December 04, 2024
Roseville MN
2100 North Snelling Ave



12821104

Please process this voucher prior to making your purchase. A percentage of the net sale will be contributed to your school/organization.

*The purchase of gift cards, Barnes & Noble memberships, textbooks, video game digital downloads including NOOK®, and items made at Barnes & Noble are not included in bookfair totals. Institutional discounts may not be applied. See [BNCOil/bookfairs](#) for more details and to shop online.

#BNBOOKFAIRS



BARNES & NOBLE
BOOKFAIRS
supporting

Murray Middle School
Wednesday, December 04, 2024
Roseville MN
2100 North Snelling Ave



12821104

Please process this voucher prior to making your purchase. A percentage of the net sale will be contributed to your school/organization.

*The purchase of gift cards, Barnes & Noble memberships, textbooks, video game digital downloads including NOOK®, and items made at Barnes & Noble are not included in bookfair totals. Institutional discounts may not be applied. See [BNCOil/bookfairs](#) for more details and to shop online.

#BNBOOKFAIRS



Barnes & Noble Bookfair - Teacher Wish List

Mr. Altringer:

Lichens of the North Woods (6)

Joe Walewski

Ms. Bittner:

Ghost

Jason Reynolds

Wings of Fire Series

T Sutherland

Harry Potter Books

JK Rowling

Game – Uno & Uno-Show 'em No Mercy

Ms. Decourt:

A Night Wanderer Graphic Novel

Drew Hayden Taylor

Ski Spy School

Stuart Gibbs

Ms. Haas:

How to Draw Comics the Marvel Way

Stan Lee, John Buscema

Magnificent Fantasy Creatures

Kev Walker

How to Draw Manga

Hinkler

Japanese Origami: Paper block plus 64-page book

Mari Ono

Origami Book for Beginners

Yuto Kanazawa

Ms. Newman:

Treaties, Trenches, Mud and Blood

Nathan Hale

Big Bad Ironclad

Nathan Hale

The Underground Abductor: An Abolitionist Tale

Nathan Hale

Raid of No Return

Nathan Hale

Cold War Correspondent: A Korean War Tale

Nathan Hale

Above the Trenches

Nathan Hale

Victory. Stand!: Raising My Fist for Justice

Tommie Smith, Derrick Barnes, Dawud Anyabwile

Strongmen: Mussolini to the Present

Ruth Ben-Ghiat

Ms. Pfeiffer:

Our Stories Carried Us Here

Tea Rozman Clark, Julie Vang, and Tom Kaczynski

Freedom Was in Sight

Kate Masur

They Called Us Enemy

George Takei

Displacement

Kiku Hughes

Freedom's Unfinished Revolution:

American Social History Project with foreword by Eric Foner

Ms. Steinhoff:

Komi Can't Communicate Vol. 1, Vol. 2, Vol. 3

Tomohito Oda

The Football Triple Threat

Jake Maddox

Five Survive

Holly Jackson

The Legend Trilogy Box Set

Marie Lu

Shipwrecked

Jenny Pearson

The Promised Neverland Volumes 11, 12, 13, 14, & 15

Kaiu Shirai

Touchdown Trouble

Fred Bowen

Wild Card

Tiki Barber

The Night Librarian

Christopher Lincoln

The Secret Library

Kekla Magoon

The Misfits #1: A Royal Conundrum

Lisa Yee

Feathers

Jacqueline Woodson

This Appearing House

Ali Malinenko

Elatsoe

Darcie Little Badger

How to Disappear Completely

Ali Standish

Ms. Williams (Stedje):

Long Way Down

Jason Reynolds

New Kid

Jerry Craft

The Illiterate Daughter

Chia Gounza Vang

Pahua and the Soul Stealer

Lori M. Lee



Activity Day!!!

Date: January 24, 2025

Last Name: _____

First Name: _____

Foundations Teacher: _____

- Cheap Skate (Rollerskating)
Cost: \$20.00
(Includes Hot Dog, Chips, and Soda)
- Flahertys (Bowling)
Cost: \$21.00
(Includes Pizza and Soda)
- Grand Slam (Arcade, Batting Cages, Laser Tag, Crazy Kars, Mini-Golf, X-treme Trampoline)
Cost: \$22.00
(Includes a Hot Dog and Soda)
- Ice Fishing
Cost: \$15.00
I would like a bag lunch provided by Murray – (Please circle one) Yes or No
I will bring a bag lunch of my own – (Please circle one) Yes or No

Please turn in this form, money, permission slip, and waiver (Grand Slam only) to Stefanie Folkema (Office #1005) by Wednesday, January 8, 2025. You can also pay online at the following link

Murray Middle School - Class Registration v3.0 - Saint Paul Public Schools ([rschooltoday.com](https://spps.or3.schooltoday.com/public/getcategory/program_id/70))
https://spps.or3.schooltoday.com/public/getcategory/program_id/70

I can contribute to a Scholarship Fund. \$_____ Any amount is greatly appreciated!!!



TYPE II ONLY FIELD TRIP FORM
PARENTAL/GUARDIAN AUTHORIZATION



A field trip to _____
is planned by: Murray Middle School
for the purpose of: Activity Day

on (date) Friday, January 24, 2005
from 8:30 a.m. (time) to 3:00 p.m. (time)

The attached form must be completed and returned before the student will be permitted to participate in the above field trip.

VERBAL AUTHORIZATION WILL NOT BE ACCEPTED FOR APPROVAL

Detach and Return

Field Trip Parental/Guardian Authorization

I/We authorize _____ to participate in the field
Student's Full Name
to _____ on (date) _____

Does the student have any special health problems or handicapping conditions which will require special attention or supervision on this field trip? Yes _____ No _____

If yes, what is this problem and what special considerations should be made?

We understand that the necessary arrangements, plans, and precautions will be taken for the care and supervision of the student during the trip.

Date _____
Signature of Parent(s) or Guardian(s) _____

Telephone: _____ Address: _____
Day Time _____

Emergency _____



**SOUTHEAST ENTERTAINMENT ENTERPRISES, INC.
PARTICIPANT AGREEMENT, LIABILITY RELEASE, AND ASSUMPTION OF RISK**

General Terms: Southeast Entertainment Enterprises, Inc., a Minnesota corporation, operates entertainment facilities under the name Grand Slam Sports. These facilities offer various types of equipment for recreational use. I have had an opportunity to inspect the facilities and equipment and become familiar with the various recreational activities offered. I agree that the equipment and activities offered by Grand Slam Sports do not constitute a public or essential service, but rather provide voluntary recreational activities of a type that can be obtained at other similar facilities. My choice to use the equipment and participate in the recreational activities at Grand Slam Sports is wholly voluntary.

In consideration for being allowed to use the facilities and equipment and participate in the activities of Grand Slam Sports, I, for myself and on behalf of my minor children and/or legal wards identified herein, my heirs, assigns, personal representatives, estate, and insurers, agree to the following terms:

Assumption of Risk: I and/or my minor children and/or legal wards identified herein will be using various equipment and engaging in various recreational activities at Grand Slam Sports. I understand that this equipment and these activities expose participants to certain inherent and serious risks. The risks associated with the use of any of this equipment involve certain dangers that cannot be completely avoided or eliminated, and may include, but are not limited to, serious personal injury, death, or disability. I further recognize that use of the trampoline system exposes participants to additional risks, including, but not limited to, the variable effects of rebound forces that may directly injure a person or that may throw a person out of control; the possibility that a person may land improperly or fall on, or be thrown against other persons or objects; and the potential of severe injuries from clipping, running, or bouncing off the walls of the trampoline system. To the maximum extent allowed by law, I, for myself and on behalf of my minor children and/or legal wards identified herein, voluntarily **ASSUME ALL RISKS** for any property damage, personal injury, whether physical or mental, death, or disability that may result from the use of any of this equipment or participation in these activities, including those arising from ordinary negligence of the Releasees identified hereafter.

Release and Waiver of Liability: In consideration for being permitted to participate in the recreational activities and to use the recreational equipment, including the trampoline system, at Grand Slam Sports, I, for myself and on behalf of my minor children and/or legal wards identified herein, my heirs, assigns, personal representatives, estate, and insurers (collectively, "Releasees"), do hereby voluntarily release, waive, and discharge all claims, lawsuits, and demands that Releasees may have in the future against Southeast Entertainment Enterprises, Inc., Grand Slam Sports, their affiliates, subsidiaries, successors, or assigns, as well as each party's owners, officers, directors, employees, volunteers, agents, or representatives, and their successors and assigns (collectively, "Releasees"), arising from the negligence of the Releasees or anyone else using the equipment or participating in the activities at Grand Slam Sports. This release and waiver applies to claims, lawsuits, or demands for all types of damages, including, but not limited to, property damage, personal injury, death, or disability, to me or to my minor children and/or legal wards identified herein incurred while using any of the equipment or participating in any of the activities offered at Grand Slam Sports. I agree to defend, indemnify, and hold harmless Releasees against any claims arising out of the negligent or willful acts or omissions of me or my minor children or legal wards identified herein.

In accordance with Minnesota law, nothing in this Participant Agreement, Liability Release, and Assumption of Risk should be construed as releasing, discharging, or waiving any claims that I, my minor children or legal wards identified herein, my heirs, assigns, personal representatives, estate, or insurers may have for gross negligence, willful or wanton misconduct, or reckless or intentional acts by or on behalf of Releasees.

Agreement Duration: I agree that this Participant Agreement, Liability Release, and Assumption of Risk extends into the future and covers any and all visits to Grand Slam Sports by either me or my minor children or legal wards identified herein for a period of one year from the signing of this document, including the visit on the day this document was signed.

Severability: I, for myself and on behalf of my minor children and/or legal wards identified herein, my heirs, assigns, personal representatives, estate, and insurers, agree that if any portion of this Participant Agreement, Liability Release, and Assumption of Risk is found to be void or unenforceable, the remaining provisions of this document shall remain in full force and effect.



**SOUTHEAST ENTERTAINMENT ENTERPRISES, INC.
PARTICIPANT AGREEMENT, LIABILITY RELEASE, AND ASSUMPTION OF RISK**

I HAVE READ AND AGREE TO THE TERMS AND CONDITIONS OF THE PARTICIPANT AGREEMENT, LIABILITY RELEASE, AND ASSUMPTION OF RISK. I UNDERSTAND THAT BY SIGNING THIS DOCUMENT, I AM WAIVING CERTAIN LEGAL RIGHTS, INCLUDING THE RIGHT TO ASSERT CERTAIN CLAIMS AGAINST SOUTHEAST ENTERTAINMENT ENTERPRISES, INC., GRAND SLAM SPORTS, AND ALL OTHER IDENTIFIED RELEASEES.

MUST BE AT LEAST 18 YEARS OLD TO FILL OUT THIS SECTION (All minors must be listed on page 2)

Signature of Adult Participant (at least 18 years old) or Parent/Guardian: _____

Print Name (Adult Participant or Parent/Guardian): _____

Email: _____ Phone: _____

Address: _____ City: _____ State: _____ Zip: _____

Today's Date: _____ Parent/Guardian and/or Adult Participant DOB (MM/DD/YYYY): | ____ / ____ / ____ |

Minor Name: _____ DOB (MM/DD/YYYY): | ____ / ____ / ____ |

Minor Name: _____ DOB (MM/DD/YYYY): | ____ / ____ / ____ |

Minor Name: _____ DOB (MM/DD/YYYY): | ____ / ____ / ____ |

Minor Name: _____ DOB (MM/DD/YYYY): | ____ / ____ / ____ |





DISCOVER AN SPPS SCHOOL YOU'LL LOVE!

Join us for the Saint Paul Public Schools PreK-12 School Choice Fair

- 📅 Saturday, December 14, 2024
- 🕒 9:30 a.m. to 2 p.m.
- 📍 Saint Paul RiverCentre (175 Kellogg Blvd. W.)

Visit the School Choice Fair to talk to SPPS staff members and learn more about our schools, programs and services.

- Free, on-site Early Childhood Screenings (ages 3-5)
- Free flu vaccine clinic with M Health Fairview
- Interpreters will be available in Hmong, Karen, Somali, Spanish, Oromo and ASL

Learn more at spps.org/apply



Get free transportation to the School Choice Fair!

Use the QR code or visit spps.org/apply for more information on free park-and-ride locations and Metro Transit passes. Limited free parking is available for families at the Science Museum of Minnesota Ramp.





¡DESCUBRA UNA ESCUELA QUE LE VA A ENCANTAR!

Feria de Elección Escolar PreK-12 para el año escolar 2025-26

- 📅 Sábado, 14 de diciembre, 2024
- 🕒 9:30 a.m. a 2 p.m.
- 📍 Saint Paul RiverCentre (175 Kellogg Blvd. W.)

Visite la Feria de Elección Escolar para conversar con empleados de SPPS y aprender más sobre nuestras escuelas, programas y servicios.

- Evaluaciones pre-escolares durante la feria (3 a 5 años de edad)
- Clínica de vacunas gratis contra la gripe de M Health Fairview
- Intérpretes en hmong, karen, somalí, español, oromo y lenguaje de señas americano

 spps.org/apply



¡Obtenga transporte gratuito a la Feria de Elección Escolar!
Utilice el código QR o visite spps.org/apply para obtener más información sobre ubicaciones gratuitas de estacionamiento y transporte y pases de Metro Transit. Estacionamiento gratuito limitado disponible para familias en la rampa de Science Museum of Minnesota.

 Metro Transit





MUS NRHIAV LUB TSEV KAWM NTAWV UAS NEJ NYIAM HAUV SPPS

Lub Rooj Xaiv Tsev Kawm Ntawv Rau Qib PreK-12 Rau Xyoo Kawm Ntawv 2025-26

- 📅 Saturday, lub 12 Hlis tim 14, 2024
- 🕒 9:30 a.m. txog 2 p.m.
- 📍 Saint Paul RiverCentre (175 Kellogg Blvd. W.)

Mus koom lub rooj xaiv tsev kawm ntawv es nrog SPPS cov neeg ua hauj lwm tham kom paub ntxiv txog peb cov tsev kawm ntawv, cov khoos kas thiab kev pab cuam.

- Muaj soj ntsuam cov me nyuam hnub nyoog 3 xyoos txog 5 xyoos dawb nyob rau ntawm no.
- M Health Fairview muaj txhaj tshuaj tiv thaiv khaub thuas dawb.
- Yuav muaj neeg pab txhais lus xws li lus Hmoob, Karen, Somali, Mev, Oromo thiab ASL.

 spps.org/apply



Caij npav dawb mus koom Lub Rooj Xaiv Tsev Kawm Ntawv!

Siv tus QR code los sis mus saib hauv spps.org/apply kom paub ntxiv txog cov chaw nres tsheb dawb thiab caij npav los sis yuav caij npav hauv zos (Metro Transit) li cas. Muaj chaw nres tsheb dawb rau cov tsev neeg nyob rau ntawm Science Museum of Minnesota Ramp tiam sis tsis muaj nta u.





SOO HEL ISKUUL SPPS AH OO AAD JECLAAN DOONTO!

Bandhigga Xulashada Iskoollada ee PreK-12 ee Sannad-dugsiyeedka 2025-26

- 📅 Sabtida, December 14, 2024
- 🕒 9:30 a.m. ilaa 2 p.m.
- 📍 Saint Paul RiverCentre (175 Kellogg Blvd. W.)

Booqo Bandhigga Xulashada Iskoollada si aad ula hadasho xubnaha shaqaalaha SPPS oo aad wax badan uga ogaatid dugsiyadeenna, barnaamijyadeenna iyo adeegyadeenna.

- Baarista Caafimaad ee Carruurnimada Hore (da'da 3-5) ee isla goobta, bilaashna ah
- Tallaalka hargabka ee bilaashka ah oo lagu qabanayo rugta caafimaad ee M Health Fairview
- Turjumaanno ayaa loo hayaa Hmong, Karen, Soomaali, Isbaanish, Oromo, iyo ASL (luuqadda faraha laga hadlo)

 spps.org/apply



U raac gaadiid bilaash ah Bandhigga Xulashada Iskoollada!

Is tiimaal koodhka QR ama booqo spps.org/apply wixii xog dheeraad ah ee ku saabsan baarkinka bilaashka ah oo ka dibna baska lagaaga qaadayo iyo kaararka lagu raaco baska/taareenka Metro Transit. Baarkin cayiman oo bilaash ah ayaa qoysaska looga heli karaa baarkinka ma bafka Science Museum of Minnesota.





ယုထံၣ်သ့ၣ်ညါ စ့ၣ်ဖိလ်ပဒိၣ် ကံၣ်တဖျၢၣ်လၢနဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ် သးအိၣ်

ဖြိၣ်ခ့ၣ်-၁၂ တီၤ တၢ်ယုထၢကိမ့ၢ်တၢ်ရဲၣ်တၢ် ကျါလၢ ကိၣ်နီၣ် ၂၀၂၅-၂၆ အဂီၢ်

- မုၢ်ဘူၣ်နီၣ်, လါဒိၣ်စံဘၢၣ် ၁၄သီ, ၂၀၂၄နီၣ်
- 🕒 ဂီၤ ၉-၃၀ န့ၣ်ရံၣ် တုၤ မုၢ်ဃုၢ်လီၤ ၂ န့ၣ်ရံၣ်
- 📍 Saint Paul RiverCentre (175 Kellogg Blvd. W.)

ဟံထီၣ်ကွၢ် စ့ၣ်ဖိလ်ပဒိၣ်ကိ ဖြိၣ်ခ့ၣ်-၁၂တီၤ တၢ်ယုထၢကိမ့ၢ်တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျါလၢနဘၣ်သ့ၣ်ဘၣ်အိၣ်ဒီး SPPS ကိၣ်ပုၤတၢ်ဖိတဖၣ် ဒီးယုထံၣ်ညါအါထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျါဘၣ်သး ပကိၣ်, တၢ်ဖိလ်မၤဒီးအတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျါ ဒီး တၢ်တီၢ်စၢၤတဖၣ်န့ၣ်တက့ၢ်.

- တၢ်မၤကွၢ်သမံသမိးကလိဖိသၣ်ဆိးဆူၣ်ချ့ဖဲတၢ်သ့ၣ်ထီၣ်အပူၤ (၃နီၣ်-၅နီၣ်)
- M Health Fairview ကဟ့ၣ်လီၤတၢ်ဆိးကလိ တီးကွၢ်ကသံၣ်ဒီးသဒါ
- ပုၤကတိၤကျိၢ်ထံတၢ်တဖၣ်လၢ မိၣ်ကျိၢ်, ကညီကျိၢ်, စိၣ်မၤလဲကျိၢ်, စပဲနိးရှဲကျိၢ်, အိၣ်ရဲမိၣ်ကျိၢ် ဒီး ASL ကျိၢ်အိၣ်ဝဲ



 spps.org/apply

ဒီးန့ၢ်ကလိတၢ်ဝဲဖိတီၤဆၢ တၢ်ယုထၢကိမ့ၢ်တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျါအလီၢ်.

စူးကါ QR code မုၢ်တဖၣ် န့ၣ်လီၤကွၢ် ဖိယါလၢနကသ့ၣ်ညါတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျါဘၣ်သးဒီး တၢ်ထံပတၢ်ကလိ သီလ့ၣ်အလီၢ် ဒီး တၢ်ဒီးကလိဘၢၣ်အလီၢ် ဒီး မဲၣ်တြိၣ်တြါစ့ၣ်ဖိစံတဖၣ်န့ၣ်တက့ၢ်. တၢ်ဟံပတၢ်ကလိသီလ့ၣ်အလီၢ်အိၣ်ဝဲလၢဟံၣ်ဖိလ်ပဒိၣ်တဖၣ်အဂီၢ်ဖဲ Science Museum of Minnesota တၢ်ဟံပတၢ်သီလ့ၣ်အလီၢ် ဘၣ်ဆၣ်တၢ်လီၤအိၣ်စ့ၣ်.

